

## REFERENCE

### Books

---

- Zuchridin & Sugeng. 2003. *Translation: Bahasa Teori dan Penuntun Praktis Menerjemahkan*. Yogyakarta: Penerbit Kanisius.
- Hoed, Benny H. 2006. *Penerjemahan dan Kebudayaan*. Jakarta: PT. Dunia Pustaka Jaya
- Creswell, John W 1993. *Designing a Qualitative Study*. Pdf
- Pickering, James H. 1981. *Concise Companion to Literature*. New York: Macmillan Publishing Co., Inc..
- Reaske, Russel C. 1966. *Analyze Poetry*. Monarch Press. New York: 1230 Avenue of the Americas.
- Newmark, Peter. 1988. *Pragmatic translation and Literalism*. pdf
- Oxford Advanced Learner's Dictionary*. 2005. Oxford University Press.

### Thesis

---

- Rendy, Stevanus. 2013. *Translation Analysis on Figurative Language in The Oldman and The Sea By Ernest Hemingway into Lelaki Tua dan Laut by Sapardi Djoko Damono*. Dian Nuswantoro University.
- Fauziah, Rima. 2017. *The Translation Strategy of Figurative Language in A Song of The Seaby Hsu Chih Mo's Poetry*. State Islamic University Syarif Hidayatullah Jakarta.

### Journals

---

- Manon, Thathit. 2014. *Grammatical Problems Encountered By Students in Translating English Into Indonesian and Indonesian into English*. University of Muhammadiyah Malang.
- Fitriani, Nurul. 2016. *Terjemahan Beranotasi Dalam Novel the Constant Princess karya Philippa Gregory*. Darma Persada. Faculty of Humanity.
- Panou, Despoina. 2013. *Equivalence in Translation Theories: A Critical Evaluation*. Department of Education, University of Leicester, UK.
- Budinugroho, Aryanto. 2010. *Pelaksanaan Ketentuan* (1). Universitas Indonesia.
- Retnomurti, Ayu Bandu. 2016. *Annotated Translation Of Nights In Rodanthe By Nicholassparks*. Indraprasta PGRI University.
- Ardhinie, Eka. 2017. *An Annotated Translation of Daughter* (2). Gunadarma University.

## Websites

---

<https://www.dictionary.com/browse/compose?s=t> retrieved on 2 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/draw?s=t> retrieved on 2 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/drawing?s=t> retrieved on 2 July

[https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/in\\_1?q=in](https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/in_1?q=in)  
retrieved on 3 July 2019

<https://kbbi.web.id/antara> retrieved on 3 July 2019

<https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/among?q=among>  
retrieved on 3 July 2019

[https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/pile\\_1?q=pile](https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/pile_1?q=pile)  
retrieved on 6 July 2019

[https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/longing\\_1?q=longing](https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/longing_1?q=longing)  
retrieved on 6 July 2019

<https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/emotion?q=emotion>  
retrieved on 17 July 2019

<https://www.oxfordlearnersdictionaries.com/definition/english/feeling?q=feeling>  
retrieved on 17 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/come?s=t> retrieved on 18 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/tremble?s=t> retrieved on 18 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/trill?s=t> retrieved on 18 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/which?s=t> retrieved on 18 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/gloomy?s=t> retrieved on 20 July 2019

<https://kbbi.web.id/kaca> retrieved on 18 July 2019

<https://www.sederet.com/tutorial/kalimat-atau-kata-bahasa-inggris-untuk-mengeks-presikan-kegalauan/> retrieved from 18 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/gaze?s=t> retrieved on 20 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/eyes?s=t> retrieved on 20 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/time?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://www.vocabulary.com/dictionary/unpredictable> retrieved from 29 July 2019

<https://kbbi.web.id/pantai> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/memorable?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://kbbi.web.id/sayat> retrieved on 25 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/slice?s=t> retrieved on 25 July 2019

<https://kbbi.web.id/ketuk> retrieved on 30 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/single?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/dearest?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://www.godsdirectcontact.or.id/mewarnai/Apakah-Belahan-Jiwa-Itu.htm> 21 July 2019

<https://kbbi.web.id/lama> retrieved on 20 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/merely?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://kbbi.web.id/hanya> retrieved on 30 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/for?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/end?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/endless?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://kbbi.web.id/ranggas> retrieved on 27 July 2019

<https://www.ldoceonline.com/dictionary/run-go-dry> retrieved on 24 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/drought?s=ts> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/silence?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/appear?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/jointly?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/sick?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/guide?s=t> retrieved on 29 July 2019

<https://www.dictionary.com/browse/since?s=t> retrieved on 30 July 2019

<https://kbbi.web.id/sukma> retrieved on 30 July 2019